第1次英語筆記試験問題

l.	次の英文の下線部(1)、(2)を日本語に訳しなさい。なお、どちらを訳出する際にも「カタカナ言葉」は一切使用しないこ
	と。(下線部(1)=8点、下線部(2)=7点、合計 15点)
	Because the Japanese were traditionally conditioned to get their pleasure from conforming to kata, from
	doing things in the prescribed manner, they became process oriented instead of result-oriented. Westerners are
	fond of saying, "I don't care how you do it, just get it done." Japanese tend to say, "Don't do it unless you can do it
	the right way."
	Present day Japanese are still happiest when they improve on a process, says management guru Masaru Chio
	"They are perfectionists. The slightest flaw in anything attracts their attention and they cannot rest until it is
	eliminated," he adds. (2) As a result of this attitude there is a strong tendency for the Japanese to try to improve or
	any job they undertake, particularly when using technology or copying products imported from abroad. They often
	seem to spend as much or more time on refining processes as they do on producing results. But once refinement
	have been made, their performance often shoots upward.
	(出典: JAPAN UNMASKED より)
	(1)
	(2)
۵.	あなたの知人である外国人が、「さっき、知り合いの日本人に血液型を聞かれたんだけど、なんでそんなことを知りたV
	んだろうか」と怪訝そうな顔をしていました。この質問に英語で答えなさい。語数指定はないが、解答欄の範囲内に収
	めること。(15 点)

採

点

3. 次の英文を読んで、以下の問いに答えなさい。(25点)

Japanese sociologists often explain Japanese attitudes and behavior in terms of the country's rice culture and clan or tribal history. Among other things, they say the Japanese owe their proclivity for group behavior and cooperation (A) their traditional practice of growing rice in (1) flooded paddies, which required a sophisticated irrigation system encompassing whole villages. (2) They point to the clan system, which survived in Japan as a key social and political unit until the fall of the shogunate in 1868, as the source of Japanese loyalty to their families and employers and of the extraordinary spirit of competition the Japanese exhibit toward groups outside their circles.

Another historical factor that played a key role in shaping Japanese character was the existence of large numbers of tiny wholesale and retail businesses, (7 were, 4 as, 7 which, x founded, x family enterprises, x most of, x and operated). The influence of (4 these minuscule family run businesses was so powerful that it permeated the culture, and today it still plays a significant role in all levels of business in Japan, from the surviving shops themselves to the largest corporate conglomerates.

I first $\frac{\text{ran into}}{(5)}$ the "shopkeeper" mentality of the Japanese in the 1960s when I was serving as a consultant to a Japanese publishing company. I kept hearing the words (5) (1) in relation to some of the problems the publishing company was having. I knew the meaning of the individual words, but I did not know what they meant when they were used together. A(n) (5) is a deep bowl of the kind often used for storing food, and (1) means "bill," as in "restaurant bill," or "calculation."

It finally became clear to me that several of the section and department heads in the company were being accused (B) running their areas as if they were small, independent shops that had nothing to do with each other or with the overall goals of the company. In this case, the specific reference was (C) the accounting procedures. Instead of keeping detailed records, the accounting department had lumped everything together in one "bowl," with the result (D) no one could figure out why the company was not making a profit.

(出	出典:Japan's	s Cultural Code	e Words より一部	邓改)						
問 1	空欄(A)(B)(C)(D)に入る語	音を英語でそれそ	れ一語を書	書きなさい 。	。(各1点×	4=4 点)			
	(A)() (E	3)() (C)	() .	(D) ()	
問 2	下線部(1)	を日本語に訳し	なさい。(2 点)	()				
問 3	下線部(2)	を日本語に訳し	なさい。(8点)							
	-									
問 4			並べ換えて記号							
問 5	下線部(4)	が指すものを、ス	文中から探して	て、日本語に	訳しなさい	ハ。(3 点)()
問 6	下線部(5)(6)と最も意味が決	近いものをそれそ	: (ア)~(エ)カ	いら1つ選	び、その記号	を○で囲み	なさい。	(各1点×	2=2点)
	下線部(5)	(7) clarified	(४) encounter	red (ウ) w	orked on	(1) elabora	ted on			
	下線部(6)	(7) respectful	(4) respecting	g (ウ) re	spected	(1) respect	ive	<u> </u>	T.	- 1
問 7	′ クロ燜 (あ)	(い) にえる言	葉を日本語で書	キカナい	(武士工報	アベット・ウィ	<u>^</u> ሐ <i>ክ የአ</i> ተ \	15	采 —————	点
[H] 1		(4.) (5.)	来を日本品で青	., veve	(四刀止劑	・じる点・元3	E牌合)	ĺ		
	(あ) ()	(r)) ()			

4. 次の英文を読んで、以下の問いに答えなさい。(15点)

Worn daily, wooden *geta* become dirty and lose their charm within a year. Though it's a less common (1) <u>practice</u> today, entire Tokyo families — from great-grandparents to young children — used to purchase a brand-new pair just before each New Year. "On New Year's Eve, we used to stay open all through the night," remembers Takemasa Tsuji, third-generation owner of a respected *geta* shop in Tokyo's Asakusa district. "Every *geta* store did a (2) thriving business, and there were long queues out in front."

Top-of-the-line *geta* are made of *kiri*, or paulownia wood. Strong yet lightweight, and absorbent enough to withstand a humid Japanese summer without getting sweaty underfoot, these paulownia-wood *geta* stay comfortable and dry in all weather. The best are carved from the same block to ensure that the woodgrain — and, even better, a fine, straight grain — is symmetrical. "Judging whether a pair of *geta* is good or not is all in the woodgrain," says Tsuji.

Tokyoites often care more about how geta look (A) the foot than (B) it, a curious by product of the Japanese custom of leaving one's shoes at the door. The necessity of removing one's footwear before stepping into a tatamr matted room made Edo citizens very fussy and judgmental about geta that were left behind for all to see. Were they pristine and unsoiled? Was the woodgrain fine and straight? "Innkeepers would look at customers' geta to judge for equire, for the cuisine, they, they, they, they, they had, they would, Tsuji says. "Even if they were poor, Edo folk made a show of having good geta."

(出典: Kateigaho International Edition, 2008 Summer Issue, Vol. 20 より一部改)

(1):	(a) operation	(b) custom	(c) training	(d) experience	〔各 1 点×3=3 点
(2):	(a) flourishing	(b) languishing	(c) long-established	(d) competitive	
(3):	(a) expensive	(b) clean	(c) original	(d) first-class	
2 空欄	(A) (B	3)に入る語を募	英語で書きなさい。(両方	正解で2点・完全解答)	
(A)	() (B) ()	
下線	部(4)の語句を、正	しく並べ替えて記	号で書きなさい。(3 点)		
桐の	下駄が高級とされる	る理由を述べた1	文を、本文中から探して!	日本語に訳しなさい。(7点)
	-	<u> </u>			

点

5. 次の語句を英語に訳しなさい。(各 1 点×15=15 点) (1) 捕鯨 (2) 参道 (3) 知事 (4) 値札 (5) 相撲部屋 (6) 管僚 (7) 丁権 (8) レジ係 (9) 優先席 (10) 車 (11) 味噌 (12) わた菓子 (13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 6. 次の文章を英語に訳しなさい。(15 点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だかう花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。そ人々は家族や女人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしのを楽しむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客できえ歓迎しているかのようである。 「採	(2) 参道 (3) 知事 (5) 相撲部屋 (6) 官僚 (8) レジ係 (9) 優先席 (11) 味噌 (12) わた菓子 (14) 硫黄 (15) かき氷 を英語に訳しなさい。(15点) 見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だが、いたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。その疾や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしゃむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	 (1) 捕鯨 (2) 参道 (3) 知事 (4) 値札 (5) 相撲部屋 (6) 官僚 (7) 丁稚 (8) レジ係 (9) 優先席 (10) 車掌 (11) 味噌 (12) わた菓子 (13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 6. 次の文章を英語に訳しなさい。(15 点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲ん 					さい。(各1点×1		
(1) 捕鯨 (2) 参道 (3) 知事 (4) 値札 (5) 相撲部屋 (6) 官僚 (7) 丁権 (8) レジ係 (9) 優先席 (10) 車掌 (11) 味噌 (12) わた菓子 (13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 6. 次の文章を英語に訳しなさい。 (15 点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だかう花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。そ人々は家族や友人や機場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしのを楽しむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	(2) 参道 (3) 知事 (5) 相撲部屋 (6) 官僚 (8) レジ係 (9) 優先席 (11) 味噌 (12) わた菓子 (14) 硫黄 (15) かき氷 を英語に訳しなさい。(15点) 見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だが、いたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。その疾や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしゃむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	 (1) 捕鯨 (2) 参道 (3) 知事 (4) 値札 (5) 相撲部屋 (6) 官僚 (7) 丁稚 (8) レジ係 (9) 優先席 (10) 車掌 (11) 味噌 (12) わた菓子 (13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 6. 次の文章を英語に訳しなさい。(15点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲ん 					さい。(各1点×1		
(4) 値札 (5) 相撲部屋 (6) 官僚 (7) 丁権 (8) レジ係 (9) 優先席 (10) 車撃 (11) 味噌 (12) わた菓子 (13) 消費税 (14) 磁黄 (15) かき氷 6. 次の文章を英語に訳しなさい。(15点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だかう花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。そ人々は家族や友人や機場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしのを楽しむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	(6) 官僚 (8) レジ係 (9) 優先席 (11) 味噌 (12) わた菓子 税 (14) 硫黄 (15) かき氷 と英語に訳しなさい。(15点) 見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だが、いたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。その族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしゃむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	(4) 値札 (5) 相撲部屋 (6) 官僚 (7) 丁稚 (8) レジ係 (9) 優先席 (10) 車掌 (11) 味噌 (12) わた菓子 (13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 6. 次の文章を英語に訳しなさい。(15点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲ん				参道)語句を英語に訳しなさ	5. 次の語
(7) 丁種 (8) レジ係 (9) 優先席 (10) 車掌 (11) 味噌 (12) わた菓子 (13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 6. 次の文章を英語に訳しなさい。(15点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だかう花はだいたい 桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。そ人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしのを楽しむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	(8) レジ係 (9) 優先席 (11) 味噌 (12) わた菓子 税 (14) 硫黄 (15) かき氷 上交語に訳しなさい。(15点) 見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だが、いたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。その族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしゃむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	(7) 丁稚 (8) レジ係 (9) 優先席 (10) 車掌 (11) 味噌 (12) わた菓子 (13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 6. 次の文章を英語に訳しなさい。 (15 点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲ん		官僚	(6) 官僚		(2)	捕鯨	(1) ‡
(7) 丁種 (8) レジ係 (9) 優先席 (10) 車掌 (11) 味噌 (12) わた菓子 (13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 6. 次の文章を英語に訳しなさい。(15点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だかう花はだいたい 桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。そ人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしのを楽しむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	(8) レジ係 (9) 優先席 (11) 味噌 (12) わた菓子 税 (14) 硫黄 (15) かき氷 上交語に訳しなさい。(15点) 見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だが、いたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。その族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしゃむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	(7) 丁稚 (8) レジ係 (9) 優先席 (10) 車掌 (11) 味噌 (12) わた菓子 (13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 6. 次の文章を英語に訳しなさい。 (15点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲ん		官僚	(6) 官僚	TO TAR TO CO	(5)	法士	(4) E
(10) 車掌 (11) 味噌 (12) わた菓子 (13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 (14) 硫黄 (15) かき氷 (15 点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だかう花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。そ人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしのを楽しむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	(11) 味噌 (12) わた菓子 税 (14) 硫黄 (15) かき氷 上英語に訳しなさい。(15点) 見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だが、いたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。その族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしゃむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	(10) 車掌 (11) 味噌 (12) わた菓子 (13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 (15) かき氷 (15) かき氷 (15) がき氷 (15) がき氷 (15) がきがら、次の文章を英語に訳しなさい。 (15点) (15点) (15位) (15d)				相撲部屋	(5)	但也	(4) 1
(13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 (15点) (お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だかう花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。そ人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしのを楽しむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	税 (14) 硫黄 (15) かき氷 上英語に訳しなさい。(15点) 見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だが、いたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。その族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしゃむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	(13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 (15) かき氷 (15) がき氷 (15) がき氷 (15) がき氷 (15) がき水 (15) がきがら、次の文章を英語に訳しなさい。 (15点) (15 点) (15 高) (15		優先席	(9) 優先席	レジ係	(8)	丁稚	(7)
(13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき水 (15 点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だがう花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。そ人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしのを楽しむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	税 (14) 硫黄 (15) かき米 を英語に訳しなさい。(15点) 見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だが、いたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。その族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしゃむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	(13) 消費税 (14) 硫黄 (15) かき氷 (15) かき氷 (15) がき氷 (15) がき氷 (15) がまずを英語に訳しなさい。 (15点) (15 点) (15 点 である。 お花見は花を見るという花はだいたい桜の花のことである。 桜の花は地域によるが 3 月から 4 月のごく短い期間に満開入々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲ん		わた菓子	(12) わた菓子	味噌	(11)	車掌	(10) 耳
6. 次の文章を英語に訳しなさい。 (15 点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だがう花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。そ人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしのを楽しむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	全英語に訳しなさい。 (15 点) 見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だが、いたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。その族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしゃむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	6. 次の文章を英語に訳しなさい。 (15 点) 「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲ん							
「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だがう花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。そ人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしのを楽しむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だが、いたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。その族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしゃむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲ん		かき氷	(15) かき氷	硫黄	(14)	消費税	(13) 剂
「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だがう花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。そ人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしのを楽しむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという意味だが、いたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。その族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしゃむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	「お花見 (ohanami) は日本で最も人気のあるイベントの一つである。お花見は花を見るという花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲ん							
う花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。そ人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしのを楽しむ。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	いたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開になる。その 族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲んだり、おしゃ む。時折起こる桜吹雪は、外国からの観光客でさえ歓迎しているかのようである。	う花はだいたい桜の花のことである。桜の花は地域によるが3月から4月のごく短い期間に満開 人々は家族や友人や職場の同僚と桜の木の下に集まって、桜の花を愛でながら、食べたり、飲ん					い。(15点)	文章を英語に訳しなさい	3. 次の文
									_
				·					_
									_
						-			_
採	採								_
採	採			V-31-2-4-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-					
採	採								_
採	採							:	_
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	採								
	1		採	1 1					